

## Papildomos sąlygos programinei įrangai

Paskutinį kartą atnaujinta 2018 m. spalio 1 d. Pakeičia visas ankstesnes versijas.

Šiomis Papildomomis sąlygomis reguliuojamas jūsų Programinės įrangos naudojimas ir jos pagal nuorodą įtrauktos į „Adobe“ Bendrąsias naudojimo sąlygas (toliau – **Bendrosios sąlygos**), pateikiamas adresu [www.adobe.com/go/terms](http://www.adobe.com/go/terms) (šios Papildomos sąlygos ir Bendrosios sąlygos kartu vadinamos „**Sąlygomis**“). Iš didžiųjų raidžių rašomiems terminams, kurių apibrėžimai čia nepateikiami, taikomos Bendrosiose sąlygose pateiktų apibrėžimų reikšmės.

### 1. Programinės įrangos naudojimas.

#### 1.1. Prenumeruojamos programinės įrangos licencija.

Jei Programinę įrangą jums suteikiame pagal jūsų prenumeratą naudoti šias Paslaugas, tokiu atveju, jeigu laikotės Sąlygų, jums suteikiame neišimtinę licenciją įdiegti ir naudoti Programinę įrangą: a) tol, kol galioja jūsų prenumerata b) tol, kol ji neviršija bendrojo įsigytų licencijų skaičiaus; ir c) kuri atitinka Sąlygas ir susijusią dokumentaciją. Pagal prenumeratą suaktyvinti Programinę įrangą vienu metu galite daugiausia dviejuose įrenginiuose (arba virtualiuosiuose įrenginiuose), tačiau negalite Programinės įrangos tuose dviejuose įrenginiuose naudoti tuo pačiu metu.

1.2. **Konkrečiuose įrenginiuose naudojamos programinės įrangos licencija.** Jei Programinės įrangos licenciją įsigijote pagal įrenginių ar virtualiųjų įrenginių skaičių, tada:

(a) **Licencija.** Jeigu laikotės Sąlygų, jums suteikiame neišimtinę licenciją įdiegti ir naudoti Programinę įrangą: i) licencijos galiojimo laikotarpiu; ii) pagal licencijos nustatytas ribas; ir iii) pagal Sąlygas bei susijusią dokumentaciją, pridėdamą prie šios Programinės įrangos. Įdiegtų licencijų skaičius negali viršyti bendrojo įsigytų Programinės įrangos licencijų skaičiaus.

(b) **Platinimas iš Serverio.** Jei aiškiai leidžia „Adobe“, galite kopijuoti Programinės įrangos atvaizdą į kompiuterį, esantį jūsų intranete, tik tam, kad būtų lengviau atsisiųsti ir įdiegti Programinę įrangą kompiuteriuose, prijungtuose prie to paties intraneto. Tačiau įdiegtų licencijų skaičius negali viršyti bendrojo įsigytų Programinės įrangos licencijų skaičiaus. „**Intranetas**“ reiškia privatų, įmonei priklausančių kompiuterių tinklą, prie kurio galite jungtis jūs, jūsų leidimą turintys darbuotojai ir rangovai. Intranetas neapima interneto dalies, tinklo bendruomenių, atvirų tiekėjams, pardavėjams ar paslaugų tiekėjams, arba tinklo bendruomenių, atvirų visuomenei (pavyzdžiui, grupės, asociacijos ir panašios grupės, kurių nariais galima tapti arba prie kurių jungiamasi prenumeratos būdu).

#### 1.3. Apribojimai ir reikalavimai.

(a) **Nuosavybę patvirtinantys įrašai.** Turite užtikrinti, kad visos leistinos padarytos Programinės įrangos kopijos kartu būtų ir autorių teisės ženklas, ir kitas nuosavybę patvirtinantis įrašas Programinėje įrangoje.

(b) **Apribojimai.** Jeigu Sąlygose nenurodyta kitaip, negalite:

(i) naudoti ar siūlyti Programinę įrangą paslaugų biuro teisėmis;

(ii) Programinės įrangos talpinti serveryje ar transliuoti;

(iii) leisti trečiosioms šalims nuotoliniu būdu pasiekti Programinę įrangą;

(iv) nepaisyti techninių apsaugos priemonių, skirtų kontroliuoti prieigą prie Programinės įrangos;

(v) kurti, platinti ar kartu su Programine įranga naudoti produktus, kurie neatitinka techninių apsaugos priemonių; arba

(vi) nuomoti, pernuomoti, parduoti Programinę įrangą, suteikti ar perleisti teises į Programinę įrangą arba leisti kopijuoti bet kurią Programinės įrangos dalį į kitą įrenginį, išskyrus atvejus, kai nusipirkote „Creative Cloud“

komandai arba „Creative Cloud“ švietimo įstaigoms (įvardytiems vartotojams) – tada pagal atitinkamą dokumentaciją galite nustatyti darbo vietas.

**1.4. Regioniniai licencijavimo reikalavimai.** Jeigu pirkote daugiau nei vieną Programinės įrangos licenciją, negalite įdiegti ar platinti Programinės įrangos už šalies, kurioje pirkote licenciją, ribų, išskyrus, kai tai leidžiama daryti pagal bendrojo licencijavimo programą, kurią esame su jumis sudarę. Jeigu gyvenate Europos ekonominėje erdvėje, „šalis“ reiškia Europos ekonominę erdvę. Galime panaikinti pagal šias sąlygas suteiktą licenciją, laikinai sustabdyti prenumeratą arba riboti leidimą naudoti Paslaugomis, jeigu nustatysime, kad naudodami Programinę įrangą ar Paslaugas pažeidžiate šio skyriaus reikalavimus.

**1.5. Aktyvinimas ir patvirtinimas.** Norint aktyvinti Programinę įrangą arba patvirtinti prenumeratą, gali reikėti atlikti tam tikrus veiksmus. Jeigu neaktyvinsite arba neįregistruosite Programinės įrangos, nepatvirtinsite prenumeratos arba jeigu nustatysime, kad Programinę įrangą naudojate nesąžiningai ar neturėdami leidimo, gali veikti ne visos Programinės įrangos funkcijos, jos gali veikti netinkamai arba mes galime nutraukti arba laikinai sustabdyti prenumeratą. Norėdami gauti informacijos apie aktyvinimą, žr. <http://www.adobe.com/go/activation>.

**1.6. Atnaujinimai.** Praėjus tam tikram laikui programinė įranga gali savaime atsisiųsti ir įdiegti visus „Adobe“ atnaujinimus. Šie atnaujinimai gali būti klaidų taisymo priemonės, naujos funkcijos ar naujos versijos. Jūs sutinkate iš „Adobe“ gauti tokius atnaujinimus kaip Programinės įrangos, kuria naudojate, dalį.

## **2. Specialios programinės įrangos sąlygos.**

Šis skyrius skirtas specialiai Programinei įrangai ir jos komponentams. Jeigu šis skyrius prieštarauja kitiems skyriams, šis skyrius yra viršesnis tais atvejais, kai yra siejama su konkrečia Programine įranga ir jos komponentais.

**2.1. Šrifto programinė įranga.** Jeigu Programinės įrangos sudėtyje yra šrifto programinė įranga (išskyrus šriftus, esančius „Typekit“, kuriam taikomos [Papildomos sąlygos](#)):

(a) Jūs galite pateikti savo konkrečiame faile naudotą šriftą (-us) spausdinimo paslaugas teikiančiai tarnybai ar kitam paslaugų biurui, kuris naudos šį šriftą (-us) tvarkydamas tą failą, tik tuo atveju, jeigu šis paslaugų biuras turi galiojančią licenciją naudoti tą konkrečią šriftų programinę įrangą.

(b) Jūs turite teisę įterpti šriftų programinės įrangos kopijas į elektroninius dokumentus, kad galėtumėte juos išspausdinti ir peržiūrėti. Pagal šią licenciją nesuteikiamos ir nenumanomos jokios kitos dėjimo teisės.

(c) Kaip pirmiau nurodytos informacijos išimtis, šriftai, nurodyti adresu [http://www.adobe.com/go/restricted\\_fonts](http://www.adobe.com/go/restricted_fonts), į Programinę įrangą yra įtraukti tik tam, kad būtų galima ja naudotis. Nurodyti šriftai nėra licencijuoti pagal šias Papildomas sąlygas. Negalite kopijuoti, perkelti, aktyvinti ar naudoti arba leisti šriftų tvarkyklei kopijuoti, perkelti, aktyvinti ar naudoti nurodytus šriftus su bet kokia programinės įrangos programa, programa ar failu, o ne Programine įranga.

(d) **Atvirosios programinės įrangos šriftai.** Kai kurie šriftai, kuriuos „Adobe“ platina su Programine įranga, gali būti atvirosios programinės įrangos šriftai. Jūsų naudojamiems atvirosios programinės įrangos šriftams taikomos licencijos sąlygos, kurias galima rasti [http://www.adobe.com/go/font\\_licensing](http://www.adobe.com/go/font_licensing).

**2.2. Vaizdavimo procesorius „After Effects“.** Jeigu Programinės įrangos sudėtyje yra visa „Adobe After Effects“ versija, tuomet galite į savo prie intraneto prijungtus kompiuterius įdiegti neribotą Atvaizdavimo variklių kiekį, jei bent viename prie intraneto prijungtame kompiuteryje įdiegta visa „Adobe After Effects“ versija. Terminas „**vaizdavimo procesorius**“ reiškia įdiegiamą Programinės įrangos dalį, kuri leidžia perteikti „After Effects“ projektus, tačiau į kurios sudėtį neįeina visa „After Effects“ vartotojo sąsaja.

**2.3. „Acrobat“.** Jeigu Programinės įrangos sudėtyje yra „Acrobat“, „Document Cloud“ ar konkrečių funkcijų, tuomet taikomas šis 2.3 skyrius.

(a) Programinės įrangos sudėtyje gali būti technologija, kuri leidžia įjungti PDF dokumentus ir jų tam tikras funkcijas naudojant Programinėje įrangoje esančius skaitmeninius kodus (**Raktas**). Jūs negalite prieiti prie Rakto, bandyti prie jo prieiti, jį kontroliuoti, išjungti, perkelti, naudoti ir platinti jokiais tikslais.

(b) **Skaitmeniniai sertifikatai.** Skaitmeninius sertifikatus gali išduoti trečiųjų šalių sertifikavimo įstaigos (įskaitant „Adobe“ sertifikuotų dokumentų paslaugų tiekėjus ir „Adobe“ patvirtintus patikimus pardavėjus) (toliau bendrai

vadinamus **Sertifikavimo įstaigomis**) arba jie gali būti sudaryti savarankiškai. Jūs ir Sertifikavimo įstaigos atsakote už skaitmeninių sertifikatų įsigijimą, naudojimą ir pasitikėjimą jais. **Tik jūs sprendžiate, ar pasitikėti tokiais sertifikatais, ar ne. Jeigu Sertifikavimo įstaiga nepateikė atskiros rašytinės garantijos, skaitmeninio sertifikavimo naudojimo rizika tenka tik jums.** Jūs atleidžiate „Adobe“ nuo bet kokių įsipareigojimų, nuostolių, veiksmų, žalos ar pretenzijų (bei visų pagrįstų išlaidų ir mokesčių advokatams), kurie susidaro dėl to, kad naudojate skaitmeninį sertifikatą ar pasitikite Sertifikavimo įstaiga.

2.4. **„Adobe Runtime“.** „Adobe Runtime“ yra Programinė įranga, kurią sudaro „Adobe AIR“, „Adobe Flash Player“ arba „Shockwave Player“ ir vykdomo failas kūrėjo programoje.

(a) **„Adobe Runtime“ taikomi apribojimai.** Negalite naudoti „Adobe Runtime“ ne kompiuteriniuose įrenginiuose arba su jokiais kitomis vidinėmis ar įrenginiais skirtomis operacinėmis sistemomis. Dėl aiškumo ir tik kaip pavyzdį galima paminėti, kad „Adobe Runtime“ negalima naudoti: i) su jokia mobiliąja įranga, imtuvu-dekoderiu, delniniu kompiuteriu, telefonu, žaidimų pultu, televizoriumi, DVD leistuvu, universaliuoju centru, elektronine skelbimo ar kitokių nuorodų lenta, naršikliu ar kitokiu prie interneto prijungtu įrenginiu, ADK, medicinos įranga, bankomatu, telematikos įranga, žaidimų automatu, namų automatine sistema, kiosku, nuotolinio valdymo pultu ar kitu elektroniniu plataus vartojimo prietaisu; ii) su per operatorių veikiančia mobilia, kabeline, palydovine ar televizijos sistema; arba iii) su kita uždarytų sistemų įranga. Papildomos informacijos apie „Adobe Runtime“ licencijas galima rasti adresu <https://www.adobe.com/products/flashplayer/distribution.html>.

(b) **„Adobe Runtime“ platinimas.** Neturite teisės platinti „Adobe Runtime“, išskyrus visiškai integruotą kūrėjo programos dalį, kuri buvo sukurta naudojant Programinę įrangą, įskaitant paslaugų programas, suteikiamas kartu su Programine įranga. Pavyzdžiui, neturite teisės platinti „Adobe Runtime“ kaip programos, kurią galima paleisti tik „iOS“ ar „Android“ operacinėje sistemoje, dalį. Norint gautą rezultatų failą arba kūrėjo programą naudoti ne kompiuteriniuose įrenginiuose, būtina gauti licencijas, už kurias gali tekti mokėti papildomus mokesčius, ir tik jūs atsakingi už tokių licencijų, skirtų ne kompiuteriniams įrenginiams, gavimą ir taikytinų mokesčių mokėjimą; pagal šias Sąlygas nesuteikiame licencijų trečiųjų šalių technologijoms, skirtų paleisti kūrėjų programas arba rezultatų failus nekompiuteriniuose įrenginiuose. Išskyrus atvejus, aiškiai nurodytus šiame skyriuje, jūs negalite platinti „Adobe Runtime“.

2.5. **„Adobe Presenter“.** Jeigu Programinės įrangos sudėtyje yra „Adobe Presenter“ ir jūs įdiegiate arba naudojate „Adobe Connect Add-in“ su Programine įranga, įsipareigojate įdiegti ir naudoti „Acrobat Connect Add-in“ tik savo kompiuteryje, ir neįdiegti bei nenaudoti „Adobe Connect Add-in“ kitame nekompiuteriniame įrenginyje, įskaitant, bet neapsiribojant, interneto ir kitais priedėliais, delniniais kompiuteriais, telefonais ar konvergenciniais įrenginiais. Be to, galite naudoti tik tą Programinės įrangos dalį, kuri įtraukiama į pristatymą, informaciją ar turinį, sukurtą ir sudarytą naudojant Programinę įrangą („Adobe Presenter Run-Time“) kartu su pristatymu, informacija ar turiniu, į kuriuos ji yra įtraukta. Nenaudokite patys ir neleiskite kitiems tokių pristatymų, informacijos ar turinio licencijų turėtojams naudoti „Adobe Presenter Run-Time“ kitaip, negu yra įtraukta į prezentaciją, informaciją ar turinį. Be to, nekeiskite, nenaudokite reversinės inžinerijos, neskaitykite „Adobe Presenter Run-Time“ ir neleiskite to daryti pristatymų, informacijos ar turinio licencijų turėtojams.

2.6. **„Adobe Media Encoder“.** „Adobe Media Encoder“ (AME) galite įdiegti prie intraneto prijungtame kompiuteryje tik koduodami, dekoduodami arba perkoduodami projektus, kuriuos sukūrė licencijuoti Programinės įrangos egzemplioriai, įdiegti kituose prie jūsų intraneto prijungtuose kompiuteriuose, su sąlyga, kad įdiegtų AME skaičius neviršys bendrojo įsigytų Programinės įrangos licencijų skaičiaus. Negalite naudoti intranete įdiegtos AME norėdami siūlyti, naudoti arba leisti naudoti AME a) su kita nei ši programine įranga; b) kaip tarnybos dalį; c) bet kurios trečiosios šalies vardu; d) paslaugų biuro teisėmis; arba e) operacijoms, kurias inicijuoja ne fizinis asmuo, išskyrus tai, kad galite automatizuoti operaciją, kuri pradeda koduoti, dekoduoti ir perkoduoti projektus naudodama AME intranete.

**3. Konkrečiai jurisdikcijai būdingos sąlygos.** Šis skyrius taikomas konkrečiai jurisdikcijai. Jeigu šis skyrius prieštarauja kitiems skyriams, šis skyrius viršesnis tais atvejais, kurie susiję su konkrečia jurisdikcija.

3.1. **Naujoji Zelandija.** Jeigu Naujosios Zelandijos vartotojai Programinę įrangą įsigyja asmeniniams, šeimos ar namų ūkio poreikiams tenkinti (ne verslo tikslais), šiai Sutarčiai taikomas Vartotojų teisių apsaugos įstatymas.

3.2. **Europos ekonominė erdvė.**

(a) **Garantija.** Jeigu Programinę įrangą įsigijote Europos ekonominėje erdvėje (EEE), paprastai gyvenate EEE ir esate vartotojas (t. y. Programinę įrangą naudojate asmeniniams, su verslu nesusijusiems tikslams), tokiu atveju Programinės įrangos garantinis laikotarpis – tai jūsų prenumeratos trukmė. Visa mūsų atsakomybė, susijusi su garantinėmis pretenzijomis, ir tik jums taikomos išskirtinės žalos atitaisymo priemonės pagal garantijas, mūsų nuožiūra, apima Programinės įrangos palaikymą arba pakeitimą, remiantis garantine pretenzija, arba, kai palaikymas ar pakeitimas neįmanomas – iš anksto sumokėtos, tačiau neišnaudotos, prenumeratos kompensavimą proporcingai mokesčiui, sumokėtam už konkrečią Programinę įrangą. Be to, šių Sąlygų, susijusių su žalos atlyginimo reikalavimais, kuriuos pateikiate dėl Programinės įrangos naudojimo, galiojimo laikotarpiu įsipareigojame padengti tiesioginius nuostolius, jeigu yra pagrindo manyti, kad jie bus patirti pažeidus šias Sąlygas. Turite imtis visų pagrįstų priemonių, kad išvengtumėte žalos arba ją sumažintumėte, ypač pasidaryti Programinės įrangos ir kompiuteriuose esančių duomenų atsargines kopijas.

**4. Pastaba JAV vyriausybiniais galutiniais vartotojams.** JAV vyriausybei parduodama Programinė įranga yra komercinė kompiuterių programinė įranga, apibrėžta FAR 12.212, kuriai galioja apribotos teisės, apibrėžtos FAR 52.227-19 skyriuje „Komerčinės kompiuterių programinės įrangos licencija“ ir DFARS 227.7202 „Komerčinė kompiuterių programinė įranga ir komercinės kompiuterių programinės įrangos dokumentacija“, jeigu taikoma, ir bet kokios vėlesnės taisyklės. Bet kokie JAV vyriausybės veiksmai – Programinės įrangos naudojimas, keitimas, atkūrimas, vykdymas, rodymas ar atskleidimas – turi būti atliekami remiantis licencijos suteiktomis teisėmis ir apribojimais, apibrėžtais šiose Sąlygose.

#### **5. Pranešimai trečiosioms šalims.**

5.1. **Trečiųjų šalių programinė įranga.** Programinės įrangos sudėtyje gali būti trečiųjų šalių programinė įranga, kuriai taikomos tokios trečiosios šalies programinės įrangos sąlygos, pateiktos adresu <http://www.adobe.com/go/thirdparty>.

5.2. **AVC PLATINIMAS.** Ši pastaba taikoma Programinei įrangai, turinčiai AVC importo ir eksporto funkcijas. ŠIS PRODUKTAS PAGAL AVC PATENTŲ PORTFELIO LICENCIJĄ SKIRTAS VARTOTOJUI ASMENINIAM IR NE KOMERCINIAM NAUDOJIMUI A) VAIZDUI PAGAL THIS STANDARTĄ (THE VAIZDAS) KODUOTI IR / AR (B) AVC VAIZDUI, KURĮ UŽKODAVO VARTOTOJAS, VYKDANTIS ASMENINĘ NE KOMERCINĘ VEIKLĄ, IŠKODUOTI IR / AR KURIS GAUTAS IŠ VAIZDO TIEKĖJO, TURINČIO LICENCIJĄ TEIKTI AVC VAIZDĄ. LICENCIJA NĖRA SUTEIKIAMA AR NUMATOMA NAUDOTI KITAIŠ BŪDAIS. PAPILDOMOS INFORMACIJOS GALITE GAUTI IŠ MPEG LA, L.L.C. JI PATEIKTA <http://www.adobe.com/go/mpegla>.

#### **6. Programų platformų sąlygos.**

6.1. **„Apple“.** Jeigu Programinė įranga atsisiunčiama iš „Apple iTunes Store“, jūs pripažįstate ir sutinkate, kad „Apple“ neatsako už jokių Programinės įrangos priežiūros ar palaikymo paslaugų teikimą. Jeigu Programinė įranga neatitiks taikomos garantijos, jūs galite pranešti „Apple“, ir „Apple“ grąžins jums Programinės įrangos pirkimo kainą. Kiek leidžia įstatymai, „Apple“ neturės jokių kitų garantinių įsipareigojimų, susijusių su Programine įranga.

6.2. **„Microsoft“.** Jeigu Programinė įranga atsisiunčiama iš „Microsoft Store“, jūs pripažįstate ir sutinkate, kad „Microsoft“, jos įrenginių gamintojai ir tinklo operatoriai neatsako už jokių Programinės įrangos priežiūros ar palaikymo paslaugų teikimą.